

546840-2026 - Hange

Saksamaa – Turu-uuringu teenused – Vorbereitung und Durchführung einer vergleichenden Bevölkerungsbefragung

OJ S 150/2026 06/08/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teenused

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Universität Konstanz

E-posti aadress: ausschreibung-beschaffung@uni-konstanz.de

Hankija õiguslik vorm: Piirkondliku omavalitsuse kontrollitav avalik-õiguslik isik

Hankija tegevus: Haridus

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Vorbereitung und Durchführung einer vergleichenden Bevölkerungsbefragung

Kirjeldus: Durchführung einer internationalen, vergleichenden Online?Bevölkerungsumfrage in zehn Ländern (2027) sowie einer zweiten Befragungswelle in Deutschland (2028) im Rahmen des Projekts "Inequality Barometer" am Exzellenzcluster "The politics of Inequality" der Universität Konstanz. Die Leistung umfasst u. a. Fragebogenentwicklung, Übersetzung, Programmierung, Pretests, Feldarbeit, Datenaufbereitung, Anonymisierung und Dokumentation.

Menetluse tunnus: d1eae152-b441-43ba-b80b-0789b282c111

Sisemine tunnus: 2026-07-09/0065/ITE

Menetluse liik: Avatud

Kiirendatud menetlus: ei

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 79310000 Turu-uuringu teenused

Täiendav liigitus (cpv): 79320000 Avaliku arvamuse uuringud

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Kus tahes

Lisateave: Die Leistung ist eine internationale Online-Befragung; die tatsächliche "Erbringung" findet in den jeweiligen Survey-Ländern statt.

2.1.4. Üldine teave

Lisateave: #Bekanntmachungs-ID: CXUEYD5YT1ZPM0MT# Die Kommunikation erfolgt ausschließlich über dieses Vergabeportal

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

vgv -

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Teade

Ainult siseriiklikest kõrvalejätmise alustest tulenevate kohustuste rikkumine:
Kuritegelikus ühenduses osalemine:
Terroriakti toimepanek või terroristliku tegevusega seotud õigusrikkumised:
Rahapesu või terrorismi rahastamine:
Pettus:
Korruptsioon:
Laste tööjõu kasutamine ja muud inimkaubanduse vormid:
Maksude tasumise kohustuse rikkumine:
Sotsiaalkindlustusmaksete tasumise kohustuse rikkumine:
Keskkonnaõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine:
Sotsiaalõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine:
Tööõiguse valdkonnas kohaldatavate kohustuste täitmata jätmine:
Maksejõuetus:
Vara haldab likvideerija:
Äritegevus on peatatud:
Siseriikliku õiguse kohane samalaadne olukord, näiteks pankrot:
Tõsine ametialane rikkumine:
Konkurentsi moonutamise eesmärgil teiste ettevõtjatega sõlmitud kokkulepped:
Hankemenetluses osalemisega kaasnev huvide konflikt:
Otsene või kaude osalemine käesoleva hankemenetluse ettevalmistamisel:
Ennetähtaegne lõpetamine, kahjutasu või võrreldavad sanktsioonid:
Valeandmete esitamine, teabe esitamata jätmine, suutmatust nõutud dokumente esitada või selle menetluse kohta konfidentsiaalse teabe saamine:

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Vorbereitung und Durchführung einer vergleichenden Bevölkerungsbefragung
Kirjeldus: Gegenstand des Auftrags ist die Vorbereitung und Durchführung einer internationalen, vergleichenden Bevölkerungsumfrage in zehn Ländern sowie einer zweiten Befragungswelle in Deutschland. Die zu erbringenden Leistungen umfassen insbesondere: - Überprüfung und Weiterentwicklung der Fragebögen (deutsch/englisch) - Professionelle Übersetzung der Fragebögen in mehrere Sprachen - Programmierung/Umsetzung der Fragebögen in einer Online-Survey-Plattform - Kognitive und quantitative Pretests in ausgewählten Ländern - Stichprobenziehung und Feldarbeit nach festgelegten Quoten in allen Ländern - Datenaufbereitung, Gewichtung, Anonymisierung und Sicherstellung der DSGVO-Konformität - Erstellung von Codebooks, Feldberichten und Datenlieferung in STATA-Format. Der Auftrag ist als Gesamtauftrag ohne Losaufteilung konzipiert, da eine methodisch einheitliche Steuerung und konsistente Datenqualität über alle Länder und Befragungswellen hinweg erforderlich ist.

Sisemine tunnus: 2026-07-09/0065/ITE

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 79310000 Turu-uuringu teenused

Täiendav liigitus (cpv): 79320000 Avaliku arvamuse uuringud

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Kus tahes

Lisateave: Die Leistung ist eine internationale Online-Befragung; die tatsächliche "Erbringung" findet in den jeweiligen Survey-Ländern statt.

5.1.3. Eeldatav kestus

Alguskuupäev: 01/01/2027

Kestuse lõppkuupäev: 31/12/2028

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Tuleb esitada lepingu täitmiseks määratud töötajate nimed ja nende kutsequalifikatsioonid: Ei ole nõutud

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

See hange sobib ka väikestele ja keskmise suurusega ettevõtjatele (VKEd): jah

Lisateave: #Besonders auch geeignet für:other-sme#

5.1.7. Strateegilised hanked

Strateegilise hanke eesmärk: Ei kohaldata strateegilist hanget

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Teade

Kriteerium: Viited määratud teenustele

Valikukriteeriumi kirjeldus: Referenztafel mit mindestens drei vergleichbaren Projekten (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): (Online?Bevölkerungsumfragen in mehreren Ländern, davon mindestens eines außerhalb Europas) aus den letzten fünf Jahren, einschließlich Kurzbeschreibung und Ansprechpartnern;

Kriteerium: Kvaliteedi tagamise meetmed

Valikukriteeriumi kirjeldus: Konzeptpapier zur methodischen Umsetzung (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Stichprobenstrategie, Quoten, Qualitätssicherung, Übersetzungsverfahren, Projektmanagement

Kriteerium: Kvaliteedi tagamise meetmed

Valikukriteeriumi kirjeldus: Erklärung zur Einhaltung der DSGVO und ethischer Anforderungen (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Anonymisierung, Informed Consent, Datensicherheit

Kriteerium: Muud majanduslikud või finantsnõuded

Valikukriteeriumi kirjeldus: Wirt-124 EU P (Mit dem Angebot; Mittels Eigenerklärung): Erklärungen zu Ausschlussgründen und Angaben zum Unternehmen

5.1.11. Hankedokumentid

Keeled, milles hankedokumentid on ametlikult kättesaadavad: saksa keel

Lisateabe taotlemise tähtaeg: 27/08/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Hankedokumentide aadress: <https://ausschreibungen.landbw.de/Satellite/notice/CXUEYD5YT1ZPM0MT/documents>

Sihtotstarbeline teabevahetuskanal:

URL: <https://ausschreibungen.landbw.de/Satellite/notice/CXUEYD5YT1ZPM0MT>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://ausschreibungen.landbw.de/Satellite/notice/CXUEYD5YT1ZPM0MT>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: saksa keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Variandid: Ei ole lubatud

Pakkujad võivad esitada rohkem kui ühe pakkumuse: Lubatud

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 04/09/2026 12:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 60 Päevad

Teave, mida saab pärast esitamise tähtaega täiendada:

Ostja äranägemisel võib kõik puuduvad pakujaga seotud dokumendid esitada hiljem.

Lisateave: Die Vergabestelle behält sich vor, fehlende, unvollständige oder fehlerhafte unternehmensbezogene Unterlagen sowie sonstige Nachweise gemäß § 56 VgV nachzufordern. Ein Anspruch des Bieters auf Nachforderung besteht nicht.

Lepingutingimused:

Lepingu täitmise peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

Lepingu täitmisega seotud tingimused: Einzureichende Unterlagen: * Mit dem Angebot **

Mittels Eigenerklärung: - Verpflichtungserklärung zum Mindestentgelt - VO-2022-833 -

Sanktionen gegen Russland: Anlage zum BMWK-Rundschreiben vom 14.04.2022

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: jah

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

5.1.15. Vahendid**Raamleping:**

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dünaamilise hankesüsteemi kohta:

Ei kohaldata dünaamilist hankesüsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Vergabekammer Baden-Württemberg

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Die Zulässigkeit von Nachprüfungsanträgen richtet sich nach § 160 Abs. 3 des Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen. Danach ist ein Nachprüfungsantrag u. a. unzulässig, soweit erkannte Verstöße gegen Vergabevorschriften nicht innerhalb von 10 Kalendertagen gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden. Verstöße, die aus der Bekanntmachung oder den Vergabeunterlagen erkennbar sind, müssen spätestens bis zum Ablauf der Angebotsfrist gerügt werden. Teilt der Auftraggeber mit, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, muss der Nachprüfungsantrag innerhalb von 15 Kalendertagen gestellt werden.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Universität Konstanz

Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused: Universität Konstanz

8. Organisatsioonid**8.1. ORG-0001**

Ametlik nimi: Universität Konstanz

Registreerimisnumber: DE142316505

Postiaadress: Finanzen und Controlling, Einkauf

Linn: Konstanz

Sihtnumber: 78457
Riik – jaotus (NUTS): Konstanz (DE138)
Riik: Saksamaa
Kontaktpunkt: Vergabestelle
E-posti aadress: ausschreibung-beschaffung@uni-konstanz.de
Telefon: +497531884895
Internetiaadress: <https://www.uni-konstanz.de>
Hankija profiil: <https://www.uni-konstanz.de/abteilung-finanzen-und-controlling/einkauf/>
Selle organisatsiooni rollid:
Hankija
Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta
Organisatsioon, millele laekuvad osalemistaotlused

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Vergabekammer Baden-Württemberg
Registreerimisnumber: DE811469974
Postiaadress: Kapellenstraße 17
Linn: Karlsruhe
Sihtnumber: 76131
Riik – jaotus (NUTS): Karlsruhe, Stadtkreis (DE122)
Riik: Saksamaa
Kontaktpunkt: Leitende Regierungsdirektorin
E-posti aadress: vergabekammer@rpk.bwl.de
Telefon: +49 721926-8730
Faks: +49 721926-3985
Internetiaadress: <https://rpk.baden-wuerttemberg.de/abt1/referat-15-vergabekammer/>
Selle organisatsiooni rollid:
Vaidlustusorgan

8.1. ORG-0003

Ametlik nimi: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Registreerimisnumber: 0204:994-DOEVD-83
Linn: Bonn
Sihtnumber: 53119
Riik – jaotus (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Riik: Saksamaa
E-posti aadress: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefon: +49228996100
Selle organisatsiooni rollid:
TED eSender

Teave teate kohta

Teate tunnus/versioon: bb014fc0-4b63-43eb-9af6-6bfc7e16ab4c - 01
Vormi liik: Hange
Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord
Teate alaliik: 16
Teate saatmise kuupäev: 04/08/2026 15:16:48 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: saksa keel

Teate avaldamise number: 546840-2026

ELT S väljaande number: 150/2026

Avaldamise kuupäev: 06/08/2026